黃韻詩簽約亞視

避談廿萬薪酬　一元亦不介意

近線無言笑又言笑，合組事人新視亞好看地
期最有意新有最重是作之播《變家》。

亞視大力拉攏各方影視藝人加盟，增強該台實力，繼有林建明、鄭少秋，昨早第三位神秘之星呼之欲出，此乃早有所傳的黃韻詩。

昨日，亞視藝員及形象總監劉天蘭陪同她舉行簽約儀式，在周梁淑怡、劉天蘭、招振强、勞瑞怡各位亞視要員好友游說下，黃韻詩盛情難却，便答應投効亞視。兼且亞視轉變新景象後，可以接受她一套新意念。合約內容，黃韻詩沒有詳細透露，她只回答：「做到別人不要她，又或者自己不做為止。」

有傳亞視以高薪廿萬拉攏她加盟，黃韻詩沒有正面答覆，只感薪酬合理，認為亞視今次給她有很大發揮機會，倘若只給一元酬金，黃韻詩也樂意合作，有鑑於亞視的新人事實在是難得組合。

明年一月，黃韻詩便投入新工作，該節目為她度身訂做，形式與清談節目類似，一周最少播出一晚。

該節目由招振强全盤計劃，黃韻詩參與整個策劃工作，可以讓她發揮個人專長。有人問她會否建議與曾志偉拍膠合作？黃韻詩承認與志偉合作上很有溝通與默契，然目前一切形式未定。

該節目可會仿效無笑言不覺得《周》屬清談式節目，還以為有人在酒店彈鋼琴，主持說錯話，鋼琴彈奏上便更加大聲罷了！」

她個人認為將本身意思清晰地表達給觀衆，言之有物才屬清談節目。

此外，黃韻詩坦言無綫沒有接觸她，她半帶「認真」說：「所見中，無綫近期惟一有新意便是《家變》劇集，可能無綫想考驗剪接功夫或者想表明他們藝員曾經有年青時候，重温一下經典場面。」說話中似乎帶着諷刺成份。

有人說，黃韻詩經常「踩」無綫，故已被列入黑名單，永不錄用，她笑言沒有聞悉，況且對方沒有直接打電話跟她說。

昨日招待會中，亞視以巨星簽約來介紹黃韻詩，她自言近期有濫用「巨星」字眼之嫌呢！

・賢・

劉淑華對官方刊物有關她的報道不故作批評。

鄭裕玲已有點疲態，怪不得明年要少些拍戲了。

林建明拍性感照　怕男友今後不拍

林建明於明日前往温哥華，作慈善演出。

「沙姐」又提到，早前她拍了兩輯性感照片，却因此被男友責罵，因為沒此必要，所以她亦順便向外公佈，以後也不拍這類照片。

新聞透視

訪老兵回台

無綫電視新聞及公共事務科製作的「新聞透視」，今（十七）晚將播出特輯，介紹一批滯留大陸四十年之台灣籍老兵之遭遇及其思鄉心境，翡翠台今晚七時零五分播出。

自台灣開放准許滯留大陸台灣人赴台奔喪探病，二百多名申請者已獲批准。

無綫新聞部月初派員前赴廣州，探訪當地一批於四十年前在台灣被徵召入伍，並曾前赴大陸參與國共內戰之台灣籍老兵。這批人士，四十年來未有機會返鄉，思鄉情切。特輯介紹他們目前境況及四十年來之遭遇。

新大華停業

通用聯藝投資拍電影

繼倫敦、普慶被拆，位於彌敦道的大華及新大華亦相繼在十一月三十日正式停業，準備拆卸，可能改建酒店。

據經營大華院綫的通用聯藝有限公司總經理黎幸麟表示，大華結束，通用會轉而投產本港電影，如果條件合適的話，亦有意繼續經營院綫。

《夢過界》今映午夜場

德寶院綫今（十七日）晚優先作午夜場介紹新片《夢過界》是徐楓的湯臣公司在港拍攝的新片，導演是留美新銳導演張汶軒，編劇是常與徐克拍檔的趙匡城。

丁仃的藝術在香港

「做人，是在鋪路。」

「做藝術，也是鋪路。」

記得前幾年我獻給八閩青年青畫比賽的一首小詩：「我們都是一顆石子，在人類文化藝術史的長途，你我他，老中青，都在為後來者鋪路。」

多有意思的一段說話，筆者取錄自名畫家丁仃先生的言論著作中，丁仃先生現正在香港進行鋪路的工作，為喜愛藝術的朋友，和自己建造一道橋樑，讓我們能夠真正了解和欣賞他的藝術和思想，只要你能抽空在十二月十九日之前到藝術中心包兆龍畫廊四樓，你一定會有滿載而歸的感覺，因為在「丁仃的藝術」展中，你可以看到文學、篆刻、書法和繪畫的完美結合，作者書法藝術日臻爐火純青，就如散文家陳慧瑛小姐文章內所說：「聚古篆隸於一體」。丁仃兄是努力嘗試開拓藝術的新道路，讓書法藝術能夠進入更豐富和嶄新的領域。展品中，不少精作，還是留待您自己細心欣賞和領略吧，筆者願借這小小篇幅，簡略為你介紹丁兄的一切。丁仃，原名陳體申，一九三三年生於上海，祖籍福建，現任職福建省文聯。以創作、言論和組織工作見譽於美術界。為全國文聯委員，中國美術家協會常務理事，福建分會主席。

（天台遺作）

一九五六至五八年，受業於中央美術學院華東分院中國畫系。五十歲前在報社，多作漫畫、版畫、言論等，後由博而約，醉心於中國書畫。實踐中感到前人與後人，前人起啓蒙作用，至少是一種借鑒，同時不要忘記，前對後又是一種限制，這樣後人就更難了。

在公式裏是找不出路子的。

憑着自己的眼光，却可以有新的發現。」

在仃兄的「創作談」中更發表了不少對藝術的獨到見解，我誠意推薦這個畫展給你，讓你自己去探討吧，千萬不要錯過了。

Sutton GROUP

何淑蘭 ROSA HO-BENJAMIN
傳呼機：645-7650
住　家：272-0941
公　司：273-3155

◀ JOYCE 夾京士威，一年新靚屋七睡房，五浴室，三廚房，完成圍牆及草地3600平方尺，地大40x138，可租樓下停私。

▲烈治文靚屋 NO.2 ROAD 夾 GILBERT 四睡房及一休息室，車房，二千二百餘平方尺，近烈治文中心，巴士及温哥華，適合大家庭或投資。

黃小姐 YULAN WONG

Sutton GROUP
Suite 300
1212 W. Broadway
Bus: 738-1000
Pager: 680-7003
Home: 321-5345

▲新盤 VANCOUVER SPECIAL 6215 SOTHIA，46夾 MAIN 街角位，標準地，七年屋屋主自建靚屋。

▲2266 E.6 AVE，近乃唐街，地33×122，靚翻新屋，近學校，交通便，急賣。

＊3352平方呎大屋，適合大家庭，三睡房，客人套房或工人房，三個半浴室，大廚房連日光家庭室．位於 PITT MEADOWS 6、7畝農地．開價 $240,000.
JANE McBEE T SUTTON GROUP-REALTY FORD REALTY
請電 467·3871 或 467·4802

西區城市屋

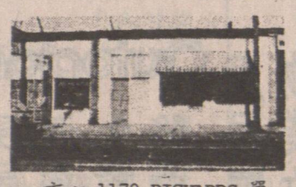
▲四間城市屋，位於8651-8661 S.W.MARINE DRIVE，一個街口可到GRANVILLE 街。
▲兩睡房，面積超過1000平方呎，大廚房連電器包括洗衣乾衣機，窗簾，燒木壁爐，平通全區。
▲四間合共價錢：$565,000
預計收入：$48,000
貸款額可達 $393,000, 10 3/4-11% 利息。
詳情請英語電875·9334 DONG RUSSELL 洽
D.RUSSELL & ASSOCIATES REALTY

謝大鈞
F.R.I.R.I.(B.C.)
GARY TSE
中英文直接傳呼電話：680·5275

GARY TSE REALTY LTD.
#7-426 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.
公司 683-4618　住家：321-8198

甄松鈞
STEVEN YAN
421-3459
PAGER # 686-8906

▲1549東58街大地44x115 三睡房，土庫三房，木地板，雙玻璃窗卅餘年新十九萬。



▲市心 1179 RICHARDS 單層商業樓，裝修美觀市府準建高層商業住宅大廈，廉售廿五萬九。置業保值良機，請快！

果鋪生意

▲餐館生意
百老滙旺區中菜館72座，烈酒牌，好生意每十二萬，適合投資移民及創業。

▲西區大停車場70座餐館易做有酒牌，開價五萬九。

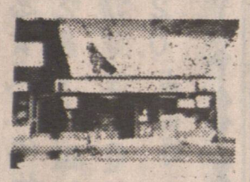
▲北温旺區日式餐館45座有酒牌好前途二萬餘。

▲GRANVILLE 大果鋪近12街西高尚區栢文林立年做50多萬。開價七萬九。移民創業良機。

▲喜士定東近華埠靚果鋪日做三百元租平，開價萬七。

以上問謝大鈞。

▲百老滙東大道果鋪日做六百多元，售649，玩具鮮花球花圈，抵買三萬三



▲喜士定東街旺區果鋪。日做約五百元業售649。書報。有停車場。開價二萬元

MULTIPLE REALTY (CO.) 434-1431
阮廷榮 ALEX YUEN B.Sc.
Pager: 667-0933
Home Tel: 254-7333

▲新屋多間興建中，地點好，歡迎以舊屋相換。免費估價。
▲40年兩睡房屋，正層一十尺。另土庫完成33x155地，交通方便，十三萬餘。
▲47年兩睡房屋，九百尺，土庫完成，近乃磨及蘭菲，十三萬。
▲西人業主，四睡房屋，正層全部瓦仔地面土庫完成，近域多利及京士威。
▲29年新三睡房屋千餘尺，土庫完成，十五萬餘。
▲35年淵大兩睡房屋，41尺地，硬木地面，土庫完成，西人業主離埠出讓。
▲兩睡房屋近乃街，街角地九萬九。
▲十年新温哥華特式屋，地點好，交通便，17萬餘。
兩年新雲式屋，舊圖側有家庭房，土庫完成二十六萬。

Success
REALTY & INSURANCE LTD.
伍黃秀英

CHINATOWN Autoplan CENTRE

實事實業燕梳有限公司

生意保險　樓宇三十年新或保養好　例舉：

保額：	保費（火險）：	保費（全保）：
$50,000	$250	$540
$100,000	$482	$871

時價賠償	包括在內	生意中斷	一年
住客裝修	無限制	租金	一年
運輸中的貨品	$10,000	新購置樓宇	$250,000
外清洗的貨品	$5,000	新購置生意財物	$50,000
應收收益帳目	$2,500	新成交生意入息	$100,000
貴重文件	$2,500	樓宇損壞	無限制
招牌（外部）	$1,000	現錢及證券（店內行劫）	$5,000
郵票•彩票	$500	現錢及證券（店外行劫）	$5,000
樹木及植物（栢文樓宇）	$1,000	現錢及證券（偽造）	$1,000
私人財物	$100	第三者保險	$1,000,000
準備證據的費用	$2,000	租客對業主責任	$50,000
樓宇破壞	$100	醫藥費	$5,000
賠償扣除額	$250		

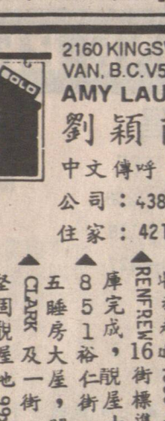
・代理ICBC汽車燕梳及牌照各種手續．
・代理房屋，傢俬，醫藥，旅遊．
・代理商業樓宇，栢文及生意保險．
・代業主管理商業樓宇栢文，房屋各種物業，代收租金，經驗豐富，專業水準，手續費廉．

本公司服務時間：星期一至星期五
九時至五時半．星期六九時半至四時
職員懂台山、國語、中山、廣州、
潮州、英文、越南等方言．

本公司自一九五九年忠誠爲僑胞服務
Insurance　Property Management　Real Estate
電話：687-8899　145 KEEFER ST.

Century 21
郭亮言 DAVID KWOK
TRADEWIND REALTY LTD.
2285 COMMERCIAL
公司：251-1323 321
住宅：251-5725
傳呼機：667—3093

▲32年屋近骨拔土庫兩房。開價[illegible]萬九。
＊雲東區、地大、瓦頂一年新屋中間門，熱水暖氣，樓上三睡房，有家庭室面積一千3百六十三平方呎，樓下三睡房兩大廳、四浴室，共四浴室，孖平房，近交通商場，開價廿六萬餘。
已售出
▲KILLARNEY區歐洲建築師，瓦頂新屋，地大三房，有家庭室，樓下兩房兩大廳共四浴室雙車房，業主急，只售二十九萬九。
已售出
▲一房栢文寬敞，保養一流近交通商場及學校，四萬九千五。
雲東區仔屋地，42年石米屋，上層兩房一客廳及飯廳。共兩廚房兩浴室及車房，土庫新完成近學校及商場，一輪巴士直達唐人街，售價十二萬餘。



2160 KINGSWAY
VAN, B.C. V5N 2T5
AMY LAU
劉穎茵
中文傳呼：680-7332
公司：438-3501
住家：421-8178

▲西區20街近ARBUTUS，七年新靚屋，標準地，三十六萬九。
▲7506 FRASER河，前鋪後居，業鋪物業出售，十二萬五。
▲PORT MOODY 商業鋪，地66x132每月淨收入超過1800元，開價$248,000
▲乃磨及22街，一年新建築師自建靚屋，冰料一流，覆式，爐樓齊，開價 $259,000
▲乃街42年入息屋，上三下二，每月收租超過1300元，十四萬九。
▲RENFREW 16街標準地，上三睡房，土庫完成，靚屋十五萬九。
▲851裕仁街，兩幅地共50x122，平屋，開價十八萬六千。
▲CLARK及一街一連三間，上三下三五睡房及一廚，每間堅固靚屋地99x122，栢文地，每間$135,000
▲北本拿比高尚靚區，建築師自建新屋，瓦頂水暖氣，四千多尺地66x130，開價 $559,000

ROYSON REALTY LTD.
Bus: 879-5175
ROY LEUNG
梁紹禧
Res: 324-4752
Pager: 687-1985
#0068

通專語客語及國語

房屋

▲列治文LINSCOTT COURT高尚住宅區，近GRANVILLE NO.2大路，德人建築大屋，三年新，保養裝修一流，四大睡房，另大遊戲室，有圍牆，防盜設備，33萬多。
▲雲東49街TOWNHOUSE近巴士站，四浴房兩浴廁，保養一流只取十萬餘，勿失機會。
▲西區OAK及12街湖大一睡房栢文一組，取七萬多。

生意

▲SURREY 專菜菜館，60座位，近KING GEORGE HWY 及104街，有長批，取價六萬餘。
▲西區 CAMBIE ST.，西餐館，76位，裝修新，地點好，有長批，取8萬多。
▲列治文多賺錢炸魚薯條鋪40座位，位于商場，經營8年多，承讓七萬多。

陳大興實業公司
Main Realty Ltd.
209-475 Main Street,
Vancouver, B.C. V6A 2T7
祖興 HOWARD CHAN. B.Sc.
Bus.: 685-9608　Res.: 261-8048

▲為一華埠全新三層磚商業樓出售位三三七喜士定街東，價錢相宜，七十四萬八千。二樓及三樓共有三組半特大栢文，樓下鋪位二千一百尺，適合一般行業，自用或投資良機。
▲華埠二三九 UNION 街，樓下鋪位樓上四睡房栢文，開價三十八萬八千。
▲生果瓜鋪生意急讓，每日平均生意有九百餘，利錢高，地點好，平租，開價四萬二。
▲華埠新鋪位二千一百尺出租。
▲華埠新裝修鋪位出租一千三百尺每月租金只一千。
▲旺區全新十三個鋪位商場出讓，開價一百九十萬。